

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift  
**Herausgeber:** Bauen + Wohnen  
**Band:** 29 (1975)  
**Heft:** 10: Sanierungen = Réorganisations = Reorganizations

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**


The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

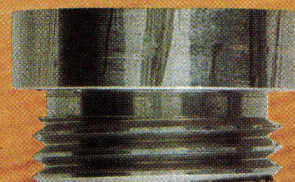
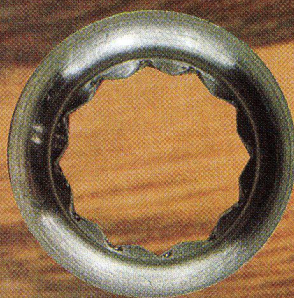
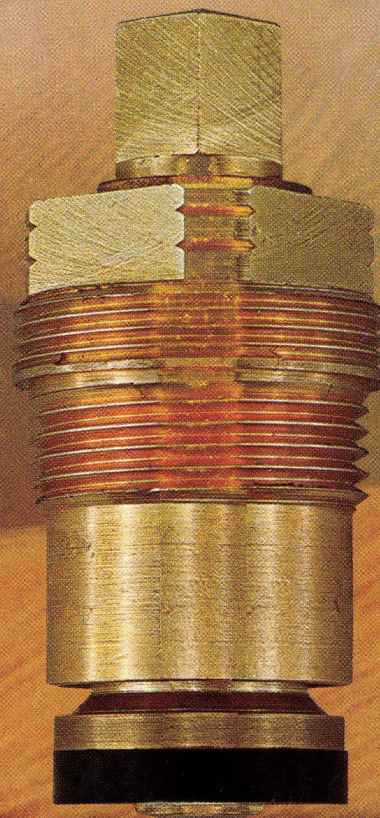
**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

tout le calme  
du   
dans la robinetterie  
«Kugler»



die Stille  
der   
in den  
«Kugler»-Armaturen





Pour augmenter le confort de l'utilisateur, «Kugler» a réalisé une robinetterie silencieuse qui, grâce au nouveau siège et au nouveau chapeau «hors d'eau», vous offre en plus un débit constant, malgré des variations de température d'eau chaude.

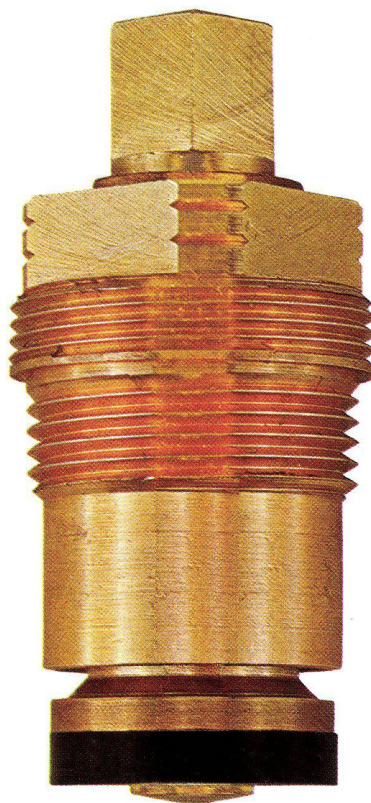
Grâce à cette nouvelle conception, la robinetterie «Kugler» est classée phoniquement dans le groupe I\*.

\* Moins de 20 dB(A).

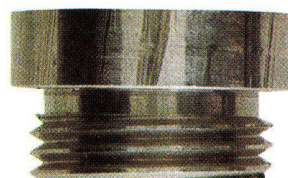
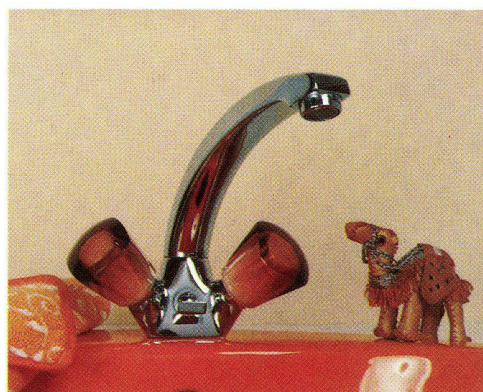
Immer bestrebt, Perfektion und Komfort zu verbessern, entwickelte «Kugler» die geräuscharmen Armaturen mit dem neu konzipierten Ventilsitz und dem neuen «Trockenoberteil». Diese garantieren Ihnen ausserdem einen konstanten Ausfluss auch bei Temperaturschwankungen des Warmwassers.

Mit diesen neuen Entwicklungen sind die «Kugler»-Armaturen im Schallbereich der Güteklasse I\* klassiert.

\* Weniger als 20 dB(A).



## Silencieux Geräuscharm



# kugler

GENÈVE · ZÜRICH · BERNE

In einem Arbeitsgang  
gegen Wärme und Kälte isolieren  
und gegen Wasser abdichten:

# 6 Beispiele für kosten- und zeitsparende Anwendung des Hartschaumstoffes Balco-Pur direkt auf der Baustelle.

- 1 Fernheizungsrohre isolieren und einbetten.
- 2 Flachdächer und Terrassen wärmeisolieren  
und gleichzeitig fugenlos abdichten.
- 3 Alle Fugen, ob weit, eng oder ungleich, wirt-  
schaftlich ausfügen.
- 4 Fassaden zusätzlich isolieren und abdichten.
- 5 Mauer- und Bodendurchbrüche schliessen.
- 6 Tanks isolieren und vor Korrosion schützen.



## Balco-Pur von Bally CTU

Departement Bauchemie – 5012 Schönenwerd – Telefon 064/402155

Verarbeiter:

*Georg Arbogast* – Isolierungen – Riehenring 24, 4058 Basel – 061 334517  
*Ulrich P. Büchler* – Asphaltgeschäft – 5113 Holderbank – 064 531537  
*Corroprot BSB AG* – Binzmühlestrasse 48a, 8050 Zürich – 01 463702  
*Fresco AG* – Zürich 01 330565 und Berneck SG 071 713666  
*Isotherm AG* – Flachdach + allgemeine Isolationen – 3527 Heimberg – 033 373055  
*Niemetz-Polyurethan* – Grüngiweg 17, 4710 Balsthal – 062 714141  
*Plast AG* – Grellingerstrasse 33, 4052 Basel – 061 491048/425960  
*Poly-Schaum AG* – Postfach 1, 4434 Hölstein – 061 971938  
*Zetter AG* – Asphalt und Strassenbau – 4500 Solothurn – 065 22150



# Ego-Bauelemente in jeder dritten Wohnung. Aus vier Gründen:

## 1. moderne Forschung

Ein Stab von Ingenieuren und Technikern arbeitet in unserer Entwicklungsabteilung, damit die Ego-Qualität auch in Zukunft führend ist.

## 3. prompter Service

Ein enges Netz von Niederlassungen garantiert eine optimale Bedienung.

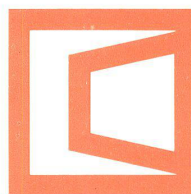
## 2. rationelle Produktion

Die Produktion von täglich vielen 100 Bauelementen in den verschiedensten Ausführungen gestattet die Lieferung zu günstigen Preisen bei bester Qualität.

## 4. zufriedene, gute Mitarbeiter

Die Qualitätsarbeit unserer langjährigen Mitarbeiter hat entscheidend zur Entwicklung unseres Unternehmens beigetragen.

**Fenster -  
Türen - Küchen - Elemente**



**Ego - millionenfach  
im Bau bewährt**

### EgoWerke AG

Hauptsitz Altstätten SG, 071 75 27 33  
Niederlassungen und Büros

Volketswil ZH, 01 86 51 51  
Luzern, 041 36 13 20  
Lugano, 091 3 54 46

Bern, 031 46 22 01  
Basel, 061 34 38 66  
Aarau, 064 24 37 37

St. Gallen, 071 27 56 89  
Landquart, 081 51 34 34

Villeneuve VD, 021 60 12 92  
Genève, 022 96 33 82  
Sierre VS, 027 55 26 63  
Colombier NE, 038 41 35 46